

МИНИСТЕРСТВО ПРОСВЕЩЕНИЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
ФЕДЕРАЛЬНОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ БЮДЖЕТНОЕ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ УЧРЕЖДЕНИЕ ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ
«ЛУГАНСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ПЕДАГОГИЧЕСКИЙ УНИВЕРСИТЕТ»

План одобрен

Ученым советом вуза
Протокол № 5 от 24.11.2023 г.

УЧЕБНЫЙ ПЛАН

по программе специалитета
45.05.01 Перевод и переводоведение

Проректор

по учебно-методической работе



Е.Н. Дятлова
Е.Н. Дятлова

Специализация: Лингвистическое обеспечение межгосударственных отношений
Кафедра: Кафедра теории и практики перевода
Институт: Институт филологии и социальных коммуникаций

Изменения внесены на основании:

Приказа ФГБОУ ВО «ЛГПУ»

«О включении в образовательные программы бакалавриата, специалитета 2024 года набора учебных материалов модуля «Обучение служением» от 29.02.2024 № 110-ОД

Специализация: Лингвистическое обеспечение межгосударственных отношений
Кафедра: Кафедра теории и практики перевода
Институт: Институт филологии и социальных коммуникаций

Квалификация: лингвист-переводчик

Форма обучения: Очная

Срок получения образования: 5 л.

Основной	Типы задач профессиональной деятельности
+	переводческий
+	аналитический

Год начала подготовки (по учебному плану)

2024

Учебный год

2024-2025, 2025-2026, 2026-2027, 2027-2028, 2028-2029

Образовательный стандарт (ФГОС)

№ 989 от 12.08.2020 (с изменениями и дополнениями)

СОГЛАСОВАНО

Заведующий учебно-методическим отделом

Савенков В.В.
/ Савенков В.В./

Директор Института филологии и социальных коммуникаций

Перетятая О.С.
/ Перетятая О.С./

Зав. кафедрой теории и практики перевода

Харченко Л.И.
/ Харченко Л.И./

МИНИСТЕРСТВО ПРОСВЕЩЕНИЯ РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

ФЕДЕРАЛЬНОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ БЮДЖЕТНОЕ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ УЧРЕЖДЕНИЕ ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ
"ЛУГАНСКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ ПЕДАГОГИЧЕСКИЙ УНИВЕРСИТЕТ"

одобрен Ученым советом вуза
покол № 5 от 24.11.2023 г.

УЧЕБНЫЙ ПЛАН

по программе специалитета

45.05.01

45.05.01 Перевод и переводоведение

Специализация: Лингвистическое обеспечение межгосударственных отношений
Кафедра: Кафедра теории и практики перевода
Институт: Институт филологии и социальных коммуникаций

Квалификация: лингвист-переводчик

Форма обучения: Очная

Срок получения образования: 5 л.

Основной	Типы задач профессиональной деятельности
+	переводческий
+	аналитический

Год начала подготовки (по учебному плану)

Учебный год

Образовательный стандарт (ФГОС)

2024

2024-2025, 2025-2026, 2026-2027, 2027-2028, 2028-2029

№ 989 от 12.08.2020 (с изменениями и дополнениями)

СОГЛАСОВАНО

Заведующий учебно-методическим отделом

Директор Института филологии и социальных
коммуникаций

Зав. кафедрой теории и практики перевода

УТВЕРЖДАЮ



Ректор

Марфина Ж.В.

"09" декабря 2023г.

/ Савенков В.В./

/ Перетятая О.С./

/ Харченко Л.И./

-	-	-	Формы пром. атт.				з.е.		Итого акад.часов							Курс 1		Курс 2		Курс 3		Курс 4		Курс 5		Закрепленная кафедра			
			Экза мен	Зачет	Зачет с оц.	КР	Экспертное	Факт	Экспертное	По плану	Конт. раб.	Ауд.	СР	Конт роль	Пр. подгот	Семест р 1	Семест р 2	Семест р 3	Семест р 4	Семест р 5	Семест р 6	Семест р 7	Семест р 8	Семест р 9	Семест р 10	Код	Наименование		
Считать в плане	Индекс	Наименование						270	270	10060	10060	4294	4294	4313	1453			30	30	30	30	27	27	27	24	27	18		
Блок 1. Дисциплины (модули)									243	243	9088	9088	3938	3938	3804	1346		28	28	26	23	21	21	27	24	27	18		
Обязательная часть									243	243	9088	9088	3938	3938	3804	1346		28	28	26	23	21	21	27	24	27	18		
+	Б1.О.01	История России			2		4	4	144	144	116	116	24	4			2	2									42	Кафедра истории Отечества	
+	Б1.О.02	Философия	4				3	3	108	108	36	36	45	27					3								45	Кафедра философии	
+	Б1.О.03	Русский язык и культура речи	2				4	4	144	144	48	48	69	27			2	2									75	Кафедра русского языкознания и коммуникативных технологий	
+	Б1.О.04	Иностранный язык	2				4	4	144	144	48	48	69	27			2	2									77	Кафедра теории и практики перевода	
+	Б1.О.05	Экономическая теория	4				3	3	108	108	36	36	45	27					3								13	Кафедра экономики	
+	Б1.О.06	Информационные технологии		3			2	2	72	72	24	24	44	4					2								4	Кафедра информационных образовательных технологий и систем	
+	Б1.О.07	Психология профессиональной деятельности		4			2	2	72	72	24	24	44	4					2								83	Кафедра психологии	
+	Б1.О.08	Основы российской государственности			1		2	2	72	72	60	60	8	4			2										45	Кафедра философии	
+	Б1.О.09	Физическая культура и спорт		2			2	2	72	72	24	24	44	4			1	1									33	Кафедра физического воспитания	
+	Б1.О.10	Элективные дисциплины по физической культуре и спорту			146				340	340	328	328		12													33	Кафедра физического воспитания	
+	Б1.О.10.01	Элективные дисциплины по физической культуре и спорту			1				112	112	108	108		4													33	Кафедра физического воспитания	
+	Б1.О.10.01.01	Гимнастика			1				112	112	108	108		4													33	Кафедра физического воспитания	
-	Б1.О.10.01.02	Спортивные игры			1				112	112	108	108		4													33	Кафедра физического воспитания	
-	Б1.О.10.01.03	Подвижные игры			1				112	112	108	108		4													33	Кафедра физического воспитания	
+	Б1.О.10.02	Элективные дисциплины по физической культуре и спорту			4				148	148	144	144		4													33	Кафедра физического воспитания	
+	Б1.О.10.02.01	Гимнастика			4				148	148	144	144		4													33	Кафедра физического воспитания	
-	Б1.О.10.ДВ.02.02	Спортивные игры			4				148	148	144	144		4													33	Кафедра физического воспитания	
-	Б1.О.10.ДВ.02.03	Подвижные игры			4				148	148	144	144		4													33	Кафедра физического воспитания	
+	Б1.О.10.03	Элективные дисциплины по физической культуре и спорту			6				80	80	76	76		4													33	Кафедра физического воспитания	
+	Б1.О.10.03.01	Гимнастика			6				80	80	76	76		4													33	Кафедра физического воспитания	
-	Б1.О.10.03.02	Спортивные игры			6				80	80	76	76		4													33	Кафедра физического воспитания	
-	Б1.О.10.03.03	Подвижные игры			6				80	80	76	76		4													33	Кафедра физического воспитания	
+	Б1.О.11	Модуль "Основы безопасности жизнедеятельности"		16			5	5	180	180	92	92	80	8			2						3						
+	Б1.О.11.01	Безопасность жизнедеятельности		1			2	2	72	72	24	24	44	4			2										16	Кафедра безопасности жизнедеятельности и охраны труда	
+	Б1.О.11.02	Основы военной подготовки		6			3	3	108	108	68	68	36	4						3							99	Военная кафедра	
+	Б1.О.12	Латинский язык		3			2	2	72	72	24	24	44	4					2								75	Кафедра русского языкознания и коммуникативных технологий	
+	Б1.О.13	Практический курс устного последовательного перевода на международных конференциях (английский язык)	10	9			7	7	252	252	112	112	100	40									4	3		77	Кафедра теории и практики перевода		
+	Б1.О.14	Основы переводоведения		12			4	4	144	144	64	64	72	8			2	2									77	Кафедра теории и практики перевода	
+	Б1.О.15	Терминоведение		7			2	2	72	72	24	24	44	4						2							77	Кафедра теории и практики перевода	
+	Б1.О.16	Основы художественного перевода	3				2	2	72	72	24	24	12	36					2								77	Кафедра теории и практики перевода	
+	Б1.О.17	Английский язык в его национальных вариантах	7				2	2	72	72	24	24	21	27							2						77	Кафедра теории и практики перевода	
+	Б1.О.18	Практический курс английского языка	1368910	25			42	42	1512	1512	728	728	587	197			4	5	5	2	4	4	4	5	5	4	77	Кафедра теории и практики перевода	
+	Б1.О.19	Практический курс немецкого / итальянского языка	1278910	35			38	38	1368	1368	456	456	733	179			4	5	5	3	3	3	3	4	4	4	76	Кафедра романо-германской филологии	
+	Б1.О.20	Систематизирующий курс практической грамматики английского языка	124				10	10	360	360	160	160	110	90			3	3	2	2							77	Кафедра теории и практики перевода	
+	Б1.О.21	Систематизирующий курс практической фонетики английского языка	3	2			10	10	360	360	160	160	160	40			4	3	3								77	Кафедра теории и практики перевода	
+	Б1.О.22	Лексикология английского языка	7				2	2	72	72	32	32	13	27							2						77	Кафедра теории и практики перевода	
+	Б1.О.23	Специальное страноведение	8			8	4	4	144	144	64	64	49	31							2	2					77	Кафедра теории и практики перевода	
+	Б1.О.24	Стилистика английского языка	8				3	3	108	108	48	48	24	36								3					77	Кафедра теории и практики перевода	
+	Б1.О.25	Литература англоязычных стран	5	3			7	7	252	252	106	106	106	40					2	2	3						77	Кафедра теории и практики перевода	
+	Б1.О.26	Литература Германии / Италии	6				5	5	180	180	60	60	93	27					2	3							76	Кафедра романо-германской филологии	
+	Б1.О.27	Практический курс специального перевода	69	8			12	12	432	432	192	192	182	58						3	3	3	3				77	Кафедра теории и практики перевода	
+	Б1.О.28	Практический курс перевода английского языка	5	4			5	5	180	180	100	100	49	31					2	3							77	Кафедра теории и практики перевода	
+	Б1.О.29	Практический курс письменного перевода в специальных областях (английский язык)	8	7			6	6	216	216	96	96	85	35							3	3					77	Кафедра теории и практики перевода	

+	Б1.О.30	Практический курс письменного перевода в специальных областях (немецкий / итальянский язык)	9	8		8	8	288	288	96	96	161	31							4	4		76	Кафедра романо-германской филологии	
+	Б1.О.31	Практический курс устного перевода (немецкий / итальянский)		910		7	7	252	252	84	84	160	8								4	3	76	Кафедра романо-германской филологии	
+	Б1.О.32	Практическая грамматика немецкого / итальянского языка	34	2		8	8	288	288	96	96	125	67			3	3	2					76	Кафедра романо-германской филологии	
+	Б1.О.33	Теория и практика перевода немецкого / итальянского языка	6			5	5	180	180	60	60	93	27					2	3				76	Кафедра романо-германской филологии	
+	Б1.О.34	Теория специального перевода	7		7	3	3	108	108	48	48	20	40							3			77	Кафедра теории и практики перевода	
+	Б1.О.35	Теоретическая грамматика английского языка	6			2	2	72	72	32	32	13	27						2				77	Кафедра теории и практики перевода	
+	Б1.О.36	Теоретическая фонетика английского языка	5			2	2	72	72	32	32	4	36					2					77	Кафедра теории и практики перевода	
+	Б1.О.37	Страноведение Германии / Италии		7		3	3	108	108	36	36	68	4							3			76	Кафедра романо-германской филологии	
+	Б1.О.38	Аннотирование и реферирование текстов на немецком / итальянском языке		10		4	4	144	144	48	48	92	4									4	76	Кафедра романо-германской филологии	
+	Б1.О.39	Аннотирование и реферирование текстов на английском языке		9		3	3	108	108	48	48	56	4								3		77	Кафедра теории и практики перевода	
+	Б1.О.40	Основы межкультурной коммуникации (немецкий / итальянский)	5			2	2	72	72	24	24	12	36					2					76	Кафедра романо-германской филологии	
+	Б1.О.41	"Общественный проект "Обучение служением"		4		2	2	72	72	24	24	44	4					2					85	Кафедра социальной работы	
Часть, формируемая участниками образовательных отношений						27	27	972	972	356	356	509	107			2	2	4	7	6	6				
+	Б1.В.01	Нормативно-правовые основы профессиональной деятельности и антикоррупционное поведение		3		2	2	72	72	24	24	44	4					2					43	Кафедра политических наук и регионалистики	
+	Б1.В.02	Подготовка студенческой молодежи к трудоустройству		6		2	2	72	72	24	24	44	4						2				44	Кафедра социологии и организации работы с молодежью	
+	Б1.В.03	Профессиональная этика		5		2	2	72	72	28	28	40	4					2					21	Кафедра культурологии и музыковедения	
+	Б1.В.ДВ.01	Дисциплины (модули) по выбору 1 (ДВ.1)		4		2	2	72	72	24	24	44	4					2					21	Кафедра культурологии и музыковедения	
+	Б1.В.ДВ.01.01	Религиоведение		4		2	2	72	72	24	24	44	4					2					21	Кафедра культурологии и музыковедения	
-	Б1.В.ДВ.01.02	Культурология		4		2	2	72	72	24	24	44	4					2					21	Кафедра культурологии и музыковедения	
+	Б1.В.ДВ.02	Дисциплины (модули) по выбору 2 (ДВ.2)		6		2	2	72	72	24	24	44	4						2				42	Кафедра истории Отечества	
+	Б1.В.ДВ.02.01	История родного края		6		2	2	72	72	24	24	44	4						2				42	Кафедра истории Отечества	
-	Б1.В.ДВ.02.02	История и культура Донбасса		6		2	2	72	72	24	24	44	4						2				42	Кафедра истории Отечества	
+	Б1.В.ДВ.03	Дисциплины (модули) по выбору 3 (ДВ.3)		4		2	2	72	72	24	24	44	4					2					77	Кафедра теории и практики перевода	
+	Б1.В.ДВ.03.01	Текстовая аналитика		4		2	2	72	72	24	24	44	4					2					77	Кафедра теории и практики перевода	
-	Б1.В.ДВ.03.02	Аналитика данных		4		2	2	72	72	24	24	44	4					2					77	Кафедра теории и практики перевода	
+	Б1.В.ДВ.04	Дисциплины (модули) по выбору 4 (ДВ.4)		5		2	2	72	72	24	24	44	4					2					75	Кафедра русского языковедения и коммуникативных технологий	
+	Б1.В.ДВ.04.01	Риторика		5		2	2	72	72	24	24	44	4					2					75	Кафедра русского языковедения и коммуникативных технологий	
-	Б1.В.ДВ.04.02	Риторика профессиональной деятельности		5		2	2	72	72	24	24	44	4					2					75	Кафедра русского языковедения и коммуникативных технологий	
+	Б1.В.ДВ.05	Дисциплины (модули) по выбору 5 (ДВ.5)		6		2	2	72	72	28	28	40	4						2				43	Кафедра политических наук и регионалистики	
+	Б1.В.ДВ.05.01	Политология		6		2	2	72	72	28	28	40	4						2				43	Кафедра политических наук и регионалистики	
-	Б1.В.ДВ.05.02	Правоведение		6		2	2	72	72	28	28	40	4						2				43	Кафедра политических наук и регионалистики	
+	Б1.В.ДВ.06	Дисциплины (модули) по выбору 6 (ДВ.6)		5		2	2	72	72	28	28	40	4					2					43	Кафедра политических наук и регионалистики	
+	Б1.В.ДВ.06.01	Международное публичное право		5		2	2	72	72	28	28	40	4					2					43	Кафедра политических наук и регионалистики	
-	Б1.В.ДВ.06.02	Международное частное право		5		2	2	72	72	28	28	40	4					2					43	Кафедра политических наук и регионалистики	
+	Б1.В.ДВ.07	Дисциплины (модули) по выбору 7 (ДВ.7)	2	1		4	4	144	144	48	48	65	31			2	2						41	Кафедра всемирной истории и международных отношений	
+	Б1.В.ДВ.07.01	Международная информация и информационно-аналитическая деятельность в международных отношениях	2	1		4	4	144	144	48	48	65	31			2	2						41	Кафедра всемирной истории и международных отношений	
-	Б1.В.ДВ.07.02	Прикладной анализ международных отношений	2	1		4	4	144	144	48	48	65	31			2	2						41	Кафедра всемирной истории и международных отношений	
+	Б1.В.ДВ.08	Дисциплины (модули) по выбору 8 (ДВ.8)	4			3	3	108	108	48	48	24	36					3					41	Кафедра всемирной истории и международных отношений	
+	Б1.В.ДВ.08.01	Дипломатическая и консульская служба	4			3	3	108	108	48	48	24	36					3					41	Кафедра всемирной истории и международных отношений	
-	Б1.В.ДВ.08.02	Основы дипломатии	4			3	3	108	108	48	48	24	36					3					41	Кафедра всемирной истории и международных отношений	
+	Б1.В.ДВ.09	Дисциплины (модули) по выбору 9 (ДВ.9)		3		2	2	72	72	32	32	36	4					2					41	Кафедра всемирной истории и международных отношений	
+	Б1.В.ДВ.09.01	Дипломатический протокол и этикет		3		2	2	72	72	32	32	36	4					2					41	Кафедра всемирной истории и международных отношений	
-	Б1.В.ДВ.09.02	Технология ведения международных переговоров		3		2	2	72	72	32	32	36	4					2					41	Кафедра всемирной истории и международных отношений	
Блок 2. Практика						21	21	756	756	12	12	720	24						3	3	3	6	3	3	

Обязательная часть							12	12	432	432	6	6	414	12					3			6	3			
+	Б2.О.01(У)	Научно-исследовательская практика		5			3	3	108	108	2	2	102	4					3					77	Кафедра теории и практики перевода	
+	Б2.О.02(П)	Переводческая практика (английский язык)			8		6	6	216	216	2	2	210	4								6		77	Кафедра теории и практики перевода	
+	Б2.О.03(П)	Переводческая практика (немецкий / итальянский язык)			9		3	3	108	108	2	2	102	4									3		76	Кафедра романо-германской филологии
Часть, формируемая участниками образовательных отношений							9	9	324	324	6	6	306	12						3	3			3		
+	Б2.В.01(У)	Переводческая практика (английский язык)		6			3	3	108	108	2	2	102	4						3					77	Кафедра теории и практики перевода
+	Б2.В.02(У)	Переводческая практика (немецкий / итальянский язык)			7		3	3	108	108	2	2	102	4							3				76	Кафедра романо-германской филологии
+	Б2.В.03(Гд)	Преддипломная практика			10		3	3	108	108	2	2	102	4										3	7776	Кафедра теории и практики перевода, кафедра романо-германской филологии
Блок 3. Государственная итоговая аттестация							9	9	324	324	4	4	248	72											9	
+	Б3.01	Подготовка к сдаче и сдача государственного экзамена	10				3	3	108	108	2	2	70	36										3	777641	Кафедра теории и практики перевода, кафедра романо-германской филологии, кафедра всемирной истории и международных отношений
+	Б3.02	Выполнение и защита выпускной квалификационной работы	10				6	6	216	216	2	2	178	36										6	7776	Кафедра теории и практики перевода, кафедра романо-германской филологии
ФТД. Факультативные дисциплины									6	6	6	6														
+	ФТД.01	Библиография							6	6	6	6												0	Библиотека	

Индекс	Наименование	Формируемые компетенции
Б1	Дисциплины (модули)	УК-1; УК-2; УК-3; УК-4; УК-5; УК-6; УК-7; УК-8; УК-9; УК-10; УК-11; ОПК-1; ОПК-2; ОПК-3; ОПК-4; ОПК-5; ПК-1; ПК-4
Б1.0	Обязательная часть	УК-1; УК-2; УК-3; УК-4; УК-5; УК-6; УК-7; УК-8; УК-9; УК-10; УК-11; ОПК-1; ОПК-2; ОПК-3; ОПК-4; ОПК-5; ПК-1; ПК-4
Б1.0.01	История России	ОПК-3
Б1.0.02	Философия	УК-1; УК-5
Б1.0.03	Русский язык и культура речи	УК-4
Б1.0.04	Иностранный язык	УК-4; ОПК-1
Б1.0.05	Экономическая теория	УК-10; УК-11
Б1.0.06	Информационные технологии	ОПК-5
Б1.0.07	Психология профессиональной деятельности	УК-6; УК-9
Б1.0.08	Основы российской государственности	УК-5
Б1.0.09	Физическая культура и спорт	УК-7
Б1.0.10	Элективные дисциплины по физической культуре и спорту	УК-7
Б1.0.10.01	Элективные дисциплины по физической культуре и спорту	УК-7
Б1.0.10.01.01	Гимнастика	УК-7
Б1.0.10.01.02	Спортивные игры	УК-7
Б1.0.10.01.03	Подвижные игры	УК-7
Б1.0.10.02	Элективные дисциплины по физической культуре и спорту	УК-7
Б1.0.10.02.01	Гимнастика	УК-7
Б1.0.10.ДВ.02.02	Спортивные игры	УК-7
Б1.0.10.ДВ.02.03	Подвижные игры	УК-7
Б1.0.10.03	Элективные дисциплины по физической культуре и спорту	УК-7
Б1.0.10.03.01	Гимнастика	УК-7
Б1.0.10.03.02	Спортивные игры	УК-7
Б1.0.10.03.03	Подвижные игры	УК-7
Б1.0.11	Модуль "Основы безопасности жизнедеятельности"	УК-8
Б1.0.11.01	Безопасность жизнедеятельности	УК-8
Б1.0.11.02	Основы военной подготовки	УК-8
Б1.0.12	Латинский язык	УК-4
Б1.0.13	Практический курс устного последовательного перевода на международных конференциях (английский язык)	ОПК-2
Б1.0.14	Основы переводоведения	ОПК-2
Б1.0.15	Терминоведение	ОПК-1
Б1.0.16	Основы художественного перевода	ПК-1
Б1.0.17	Английский язык в его национальных вариантах	ОПК-3
Б1.0.18	Практический курс английского языка	УК-3; ОПК-1
Б1.0.19	Практический курс немецкого / итальянского языка	УК-4
Б1.0.20	Систематизирующий курс практической грамматики английского языка	ОПК-1

Б1.О.21	Систематизирующий курс практической фонетики английского языка	ОПК-1
Б1.О.22	Лексикология английского языка	ОПК-1
Б1.О.23	Специальное страноведение	ОПК-3
Б1.О.24	Стилистика английского языка	ПК-1
Б1.О.25	Литература англоязычных стран	УК-5
Б1.О.26	Литература Германии / Италии	УК-5
Б1.О.27	Практический курс специального перевода	ПК-1
Б1.О.28	Практический курс перевода английского языка	ПК-1
Б1.О.29	Практический курс письменного перевода в специальных областях (английский язык)	ПК-1
Б1.О.30	Практический курс письменного перевода в специальных областях (немецкий / итальянский язык)	ОПК-2
Б1.О.31	Практический курс устного перевода (немецкий / итальянский)	ОПК-2
Б1.О.32	Практическая грамматика немецкого / итальянского языка	УК-4
Б1.О.33	Теория и практика перевода немецкого / итальянского языка	ПК-1
Б1.О.34	Теория специального перевода	ПК-1
Б1.О.35	Теоретическая грамматика английского языка	ОПК-1
Б1.О.36	Теоретическая фонетика английского языка	ОПК-1
Б1.О.37	Страноведение Германии / Италии	ОПК-3
Б1.О.38	Аннотирование и реферирование текстов на немецком / итальянском языке	ПК-4
Б1.О.39	Аннотирование и реферирование текстов на английском языке	ОПК-4; ПК-4
Б1.О.40	Основы межкультурной коммуникации (немецкий / итальянский)	ОПК-3
Б1.О.41	"Общественный проект "Обучение служением"	УК-2
Б1.В	Часть, формируемая участниками образовательных отношений	УК-1; УК-3; УК-4; УК-5; УК-6; УК-11; ОПК-3; ПК-1; ПК-4
Б1.В.01	Нормативно-правовые основы профессиональной деятельности и антикоррупционное поведение	УК-11
Б1.В.02	Подготовка студенческой молодежи к трудоустройству	УК-3; УК-6
Б1.В.03	Профессиональная этика	УК-11
Б1.В.ДВ.01	Дисциплины (модули) по выбору 1 (ДВ.1)	УК-5
Б1.В.ДВ.01.01	Религиоведение	УК-5
Б1.В.ДВ.01.02	Культурология	УК-5
Б1.В.ДВ.02	Дисциплины (модули) по выбору 2 (ДВ.2)	ОПК-3
Б1.В.ДВ.02.01	История родного края	ОПК-3
Б1.В.ДВ.02.02	История и культура Донбасса	ОПК-3
Б1.В.ДВ.03	Дисциплины (модули) по выбору 3 (ДВ.3)	ПК-4
Б1.В.ДВ.03.01	Текстовая аналитика	ПК-4
Б1.В.ДВ.03.02	Аналитика данных	ПК-4
Б1.В.ДВ.04	Дисциплины (модули) по выбору 4 (ДВ.4)	УК-4
Б1.В.ДВ.04.01	Риторика	УК-4

Б1.В.ДВ.04.02	Риторика профессиональной деятельности	УК-4
Б1.В.ДВ.05	Дисциплины (модули) по выбору 5 (ДВ.5)	УК-1
Б1.В.ДВ.05.01	Политология	УК-1
Б1.В.ДВ.05.02	Правоведение	УК-1
Б1.В.ДВ.06	Дисциплины (модули) по выбору 6 (ДВ.6)	УК-1
Б1.В.ДВ.06.01	Международное публичное право	УК-1
Б1.В.ДВ.06.02	Международное частное право	УК-1
Б1.В.ДВ.07	Дисциплины (модули) по выбору 7 (ДВ.7)	УК-1
Б1.В.ДВ.07.01	Международная информация и информационно-аналитическая деятельность в международных отношениях	УК-1
Б1.В.ДВ.07.02	Прикладной анализ международных отношений	УК-1
Б1.В.ДВ.08	Дисциплины (модули) по выбору 8 (ДВ.8)	УК-3
Б1.В.ДВ.08.01	Дипломатическая и консульская служба	УК-3
Б1.В.ДВ.08.02	Основы дипломатии	УК-3
Б1.В.ДВ.09	Дисциплины (модули) по выбору 9 (ДВ.9)	УК-3; ПК-1
Б1.В.ДВ.09.01	Дипломатический протокол и этикет	УК-3; ПК-1
Б1.В.ДВ.09.02	Технология ведения международных переговоров	УК-3; ПК-1
Б2	Практика	УК-2; УК-4; ОПК-2; ПК-1; ПК-2; ПК-3; ПК-4
Б2.О	Обязательная часть	УК-2; УК-4; ОПК-2; ПК-1; ПК-2; ПК-4
Б2.О.01(У)	Научно-исследовательская практика	УК-2
Б2.О.02(П)	Переводческая практика (английский язык)	УК-4; ПК-1; ПК-2; ПК-4
Б2.О.03(П)	Переводческая практика (немецкий / итальянский язык)	ОПК-2; ПК-1
Б2.В	Часть, формируемая участниками образовательных отношений	УК-2; УК-4; ПК-1; ПК-2; ПК-3; ПК-4
Б2.В.01(У)	Переводческая практика (английский язык)	УК-4; ПК-2; ПК-3; ПК-4
Б2.В.02(У)	Переводческая практика (немецкий / итальянский язык)	УК-4; ПК-1
Б2.В.03(Пд)	Преддипломная практика	УК-2; ПК-3; ПК-4
Б3	Государственная итоговая аттестация	УК-1; УК-2; УК-3; УК-4; УК-5; УК-6; УК-7; УК-8; УК-9; УК-10; УК-11; ОПК-1; ОПК-2; ОПК-3; ОПК-4; ОПК-5; ПК-1; ПК-2; ПК-3; ПК-4
Б3.01	Подготовка к сдаче и сдача государственного экзамена	УК-1; УК-2; УК-3; УК-4; УК-5; УК-6; УК-7; УК-8; УК-9; УК-10; УК-11; ОПК-1; ОПК-2; ОПК-3; ОПК-4; ОПК-5; ПК-1; ПК-2; ПК-3; ПК-4
Б3.02	Выполнение и защита выпускной квалификационной работы	УК-1; УК-2; УК-3; УК-4; УК-5; УК-6; УК-7; УК-8; УК-9; УК-10; УК-11; ОПК-1; ОПК-2; ОПК-3; ОПК-4; ОПК-5; ПК-1; ПК-2; ПК-3; ПК-4
ФТД	Факультативные дисциплины	УК-1
ФТД.01	Библиография	УК-1

Б2.В.03(Па)	Преддипломная практика			10		3	3	108	108	2	2	102	4								3	7776	Кафедра теории и практики перевода, кафедра романо-германской филологии	
III Государственная итоговая аттестация						9	9	324	324	4	4	248	72									9		
Б3.01	Подготовка к сдаче и сдача государственного экзамена	10				3	3	108	108	2	2	70	36									3	777641	Кафедра теории и практики перевода, кафедра романо-германской филологии, кафедра всемирной истории и международных отношений
Б3.02	Выполнение и защита выпускной квалификационной работы	10				6	6	216	216	2	2	178	36									6	7776	Кафедра теории и практики перевода, кафедра романо-германской филологии
IV Факультативные дисциплины								6	6	6	6													
ФТД.01	Библиография							6	6	6	6													Библиотека

пламенный лист

Индекс	Наименование	Формы пром. атт.				х.с.		Итого академических часов																Курс 1																Курс 2															
		Экз мен	Зачет	Зачет с от.	КР	Экспер тное	Факт	Часы в з.с.	Семестр 1				Семестр 2				Семестр 3				Семестр 4				Семестр 5																														
									Экспер тное	По плану	Конт. раб.	СР	Конт роль	х.с.	Итого	Лек	Лаб	Пр	СР	Конт роль	х.с.	Итого	Лек	Лаб	Пр	СР	Конт роль	х.с.	Итого	Лек	Лаб	Пр	СР	Конт роль	х.с.	Итого	Лек	Лаб	Пр	СР	Конт роль														
I. Дисциплины (модули)																																																							
Обязательная часть																																																							
Б1.О.01	История России		2			4	4	36	144	144	116	24	4	2	72	26																																							
Б1.О.02	Философия	4				3	3	36	108	108	36	45	27																																										
Б1.О.03	Русский язык и культура речи	2				4	4	36	144	144	48	69	27	2	72	2																																							
Б1.О.04	Иностранный язык	2				4	4	36	144	144	48	69	27	2	72	2																																							
Б1.О.05	Экономическая теория	4				3	3	36	108	108	36	45	27																																										
Б1.О.06	Информационные технологии	3				2	2	36	72	72	24	44	4																																										
Б1.О.07	Положения профессиональной деятельности	4				2	2	36	72	72	24	44	4																																										
Б1.О.08	Основы российской государственности		1			2	2	36	72	72	60	8	4	2	72	20																																							
Б1.О.09	Физическая культура и спорт	2				2	2	36	72	72	24	44	4	1	36																																								
Б1.О.10	Элективные дисциплины по физической культуре и спорту			146					340	340	328		12		58																																								
Б1.О.10.01	Элективные дисциплины по физической культуре и спорту			1					112	112	108		4		58																																								
Б1.О.10.01.01	Гимнастика			1					112	112	108		4		58																																								
Б1.О.10.01.02	Спортивные игры			1					112	112	108		4		58																																								
Б1.О.10.01.03	Подводные игры			1					112	112	108		4		58																																								
Б1.О.10.02	Элективные дисциплины по физической культуре и спорту			4					148	148	144		4																																										
Б1.О.10.02.01	Гимнастика			4					148	148	144		4																																										
Б1.О.10.ДВ.02.02	Спортивные игры			4					148	148	144		4																																										
Б1.О.10.ДВ.02.03	Подводные игры			4					148	148	144		4																																										
Б1.О.10.03	Элективные дисциплины по физической культуре и спорту			6					80	80	76		4																																										
Б1.О.10.03.01	Гимнастика			6					80	80	76		4																																										
Б1.О.10.03.02	Спортивные игры			6					80	80	76		4																																										
Б1.О.10.03.03	Подводные игры			6					80	80	76		4																																										
Б1.О.11	Основы безопасности жизнедеятельности	16				5	5		180	180	92	80	8	2	72	8																																							
Б1.О.11.01	Безопасность жизнедеятельности	1				2	2	36	72	72	24	44	4	2	72	8																																							
Б1.О.11.02	Основы военной подготовки	6				3	3	36	108	108	68	36	4																																										
Б1.О.12	Латинский язык	3				2	2	36	72	72	24	44	4																																										
Б1.О.13	Практический курс устного последовательного перевода на международных конференциях (английский язык)	10	9			7	7	36	252	252	112	100	40																																										
Б1.О.14	Основы переводоведения	12				4	4	36	144	144	64	72	8	2	72	12																																							
Б1.О.15	Терминоведение	7				2	2	36	72	72	24	44	4																																										
Б1.О.16	Основы художественного перевода	3				2	2	36	72	72	24	12	36																																										
Б1.О.17	Английский язык в его национальных вариантах	7				2	2	36	72	72	24	21	27																																										
Б1.О.18	Практический курс английского языка	1368910	25			44	44	36	1584	1584	740	647	197	4	144																																								
Б1.О.19	Практический курс немецкого / итальянского языка	1278910	35			38	38	36	1368	1368	456	733	179	4	144																																								
Б1.О.20	Систематизирующий курс практической грамматики английского языка	124				10	10	36	360	360	160	110	90	3	108																																								
Б1.О.21	Систематизирующий курс практической фонетики английского языка	3	2			10	10	36	360	360	160	160	40	4	144																																								
Б1.О.22	Лексикология английского языка	7				2	2	36	72	72	32	13	27																																										
Б1.О.23	Специальное страноведение	8				8	4	36	144	144	64	49	31																																										
Б1.О.24	Страноведение английского языка	8				3	3	36	108	108	48	24	36																																										
Б1.О.25	Литература англоязычных стран	5	34			7	7	36	252	252	106	102	44																																										
Б1.О.26	Литература Германии / Италии	6				5	5	36	180	180	60	93	27																																										
Б1.О.27	Практический курс специального перевода	69	8			12	12	36	432	432	192	182	58																																										
Б1.О.28	Практический курс перевода английского языка	5	4			5	5	36	180	180	100	49	31																																										
Б1.О.29	Практический курс письменного перевода в специальных областях (английский язык)	8	7			6	6	36	216	216	96	85	35																																										
Б1.О.30	Практический курс письменного перевода в специальных областях (немецкий / итальянский язык)	9	8			8	8	36	288	288	96	161	31																																										
Б1.О.31	Практический курс устного перевода (немецкий / итальянский)			910					7	7	36	252	252	84	160	8																																							
Б1.О.32	Практическая грамматика немецкого / итальянского языка	34	2			8	8	36	288	288	96	125	67																																										
Б1.О.33	Теория и практика перевода немецкого / итальянского языка	6				5	5	36	180	180	60	93	27																																										
Б1.О.34	Теория специального перевода	7				3	3	36	108	108	48	20	40																																										
Б1.О.35	Теоретическая грамматика английского языка	6				2	2																																																

Прошито и пронумеровано 78
4-1 колл.б/конт. листов
Проректор по учебно-
методической работе
Датлова Е.Н. *[Signature]*



Учебно-методический
отдел